

PLEASE FOLLOW THESE GUIDELINES FOR THE SAFE USE OF THIS BAG AND FOR YOUR PERSONAL SAFETY. FAILURE TO FOLLOW THESE GUIDELINES AND HANDLING WARNINGS COULD RESULT IN SERIOUS INJURY OR DEATH.

WHEN HANDLING, STORING, TRANSPORTING, OR UNLOADING JUMBO BAGS ALWAYS THINK "SAFETY FIRST": UNDER NO CIRCUMSTANCE SHOULD ANYONE STAND UNDERNEATH A SUSPENDED JUMBO BAG OR, PLACE ANY OTHER PART OF HIS OR HER BODY BENEATH AN UNSUPPORTED JUMBO BAG. NEVER STACK MORE THAN 2 HIGH (SALES REPRESENTATIVES OR END-USER), OR 3 HIGH (PRODUCTION PLANTS). (SEE BELOW)

STABILITY – Jumbo bags are filled while resting on pallets for improved stability. If possible, do not remove from pallets until the jumbo bag is to be emptied.

LIFTING OF JUMBO BAGS – The lifting capacity of equipment used to move jumbo bags must exceed the loaded jumbo bag weight plus pallet or cradle where applicable. Jumbo footprint dimensions are up to 37 inches by up to 52 inches by up to 55 inches high. It is essential that forklift tines be adjusted to the proper width for the jumbo bag straps or sleeves. Forklift tines should be free of burrs or sharp edges and should have rounded edges and/or be padded before use on a jumbo bag. Always lift with straps and sleeves in a vertical position, so that no lateral forces are created. Be sure that the lifting loops are not twisted. Jumbo bags should be raised or lowered smoothly. When lifting with a single point device such as a crane, it is essential that a spreader bar be used. The hooks, spreader bars or other devices used for lifting should have rounded edges and/or protective covers. We should use safety hooks with an integrated latch to prevent the hook from accidentally slipping off the loop. Hooks should have a sufficiently large radius to prevent squeezing the loop. When the jumbo bag is suspended, the loops must be vertical, without any twist or knots. Don't subject jumbo bags to sudden lifts or stops. **Never allow anyone to place any part of his or her body under a raised jumbo bag.**

TRANSPORTATION OF JUMBO BAGS – Always use proper forklift procedures when handling a jumbo bag. The forklift must be suitable for the load to be carried. When traveling with a jumbo bag hanging from the forklift tines, there is a danger of the forklift becoming unstable. The jumbo bag should be held close to the mast and as low as possible with the mast tilted slightly backwards to maintain optimum stability. Make sure that the wheels of the forklift will not damage the jumbo bag. The load should not restrict the view of the driver. Jumbo bags must not be dragged. The forklift should be brought to a stop before the jumbo bag is raised or lowered. Don't withdraw forklift tines prior to relieving the entire load on the lifting device. Don't allow the jumbo bag to project over the side of a vehicle or pallet. Do ensure that jumbo bags are adequately secured in transportation. Do not transport jumbo bags on open trailers or trucks unless they are securely tied to the bed. Don't stop or start suddenly during transportation.

STACKING OF JUMBO BAGS – Don't stack jumbo bags unless you are sure of stability. When stacking filled jumbo bags, every effort should be made to ensure that the stack is stable. Where possible, the stack should be formed against at least 2 retaining walls, preferably 3, to achieve maximum stability. Generally, the higher the stack, the greater the number of retaining walls required. **Sales Representatives and end-users; where only free stacking is possible, a pyramid stacking method should be used.** Free-stacked jumbo bags should never be stacked directly on top of one another and should not be pushed into a stack as this can cause damage to the sides or back of the bag. **Under no circumstances should Sales Representatives or end users stack more than 2 high. Production Plants; may stack a maximum of 2 straight up or pyramid stacking method, but cannot stack more than 3 high.**

Never stack jumbo bags on top of pallets of paper bags, bulk seed containers or other types of containers.

RIGHTING JUMBO BAGS – To right a jumbo bag that has toppled on its side, an endless fabric sling wound through all of the lifting loops should be used. Use a single lift point to pick up the bag such as one tie on the forklift in order to maintain equal forces to all loops. Any attempt to lift the bag using fewer loops than those provided may result in loops being torn off.

DAMAGED JUMBO BAGS – In the event that a jumbo bag is punctured, do not attempt to repair the bag, and proceed with extreme caution in any attempt to move the bag and/or remove seed from the bag. A punctured bag may cause the damaged bag or other bags stacked on or near the punctured bag to shift and fall. Therefore, safely secure and remove the damaged bag from the stack and place in a stabilized position on the ground/floor away from other bags before attempting to remove the contents.

EMPTYING OF JUMBO BAGS – **Under no circumstance should anyone stand underneath a suspended jumbo bag, or place any part of his or her body beneath an unsupported jumbo bag.** It is recommended that a safety frame supports the bag or that the bag be placed in a cradle while opening the discharge spout. Use a pole with a hook to release the B-Locks on the bottom spout to release contents. No one should stand under a jumbo bag during discharge. Shake the bag free of all seed. Please be aware that there may be a static electric charge build up during the unloading process.

STORAGE OF JUMBO BAGS – Jumbo bags should be kept clean, dry and stored undercover in such a manner that they are not damaged or exposed to the UV rays of sunlight.

STATEMENT OF USE – Jumbo bags are intended for single use and can be disposed of at the discretion of the end-user. End-user may return empty Jumbo container to Provider or its Supplier to be recycled.

Additional detailed handling information on Flexible Intermediate Bulk Containers can be found at the following web site: WWW.FIBCA.COM

DIRECTIVES ET PRÉCAUTIONS DE MANIPULATION DES SACS GÉANTS
VEUILLEZ SUIVRE CES DIRECTIVES À LA LETTRE AFIN DE CONTRIBUER À UNE UTILISATION SANS DANGER DE CES SACS ET À VOTRE SÉCURITÉ PERSONNELLE. LE NON-RESPECT DES DIRECTIVES ET DES PRÉCAUTIONS DE MANIPULATION CI-DESSOUS PEUT PROVOQUER DES BLESSURES GRAVES, VOIRE LA MORT.

LORS DE LA MANIPULATION, DU STOCKAGE, DU TRANSPORT OU DU DÉCHARGEMENT DES SACS GÉANTS, PENSEZ TOUJOURS À LA "SÉCURITÉ AVANT TOUT". PERSONNE NE DOIT SE TENIR EN AUCUN CAS EN DESSOUS D'UN SAC GÉANT SUSPENDU OU PLACER QUELQUE PARTIE DE SON CORPS QUE CE SOIT EN DESSOUS D'UN SAC GÉANT NON SOUTENU. N'EMPILEZ JAMAIS PLUS DE 2 SACS DE HAUT (REPRÉSENTANTS COMMERCIAUX OU UTILISATEURS FINAUX), OU 3 SACS DE HAUT (USINE DE PRODUCTION). (VOIR CI-DESSOUS)

STABILITÉ – Les sacs géants sont remplis sur la palette afin d'améliorer la stabilité. Dans la mesure du possible, n'enlevez pas le sac géant de la palette avant qu'il doive être vidé.

LEVAGE DES SACS GÉANTS – La capacité de levage de l'équipement utilisé pour déplacer les sacs géants doit excéder le poids des sacs géants chargés avec en plus la palette ou le cadre le cas échéant. Les sacs géants mesurent 73 pouces sur 52 et jusqu'à 55 pouces de haut. Il est primordial que les fourches du chariot élévateur soient ajustées à la largeur appropriée pour les sangles ou les manchons des sacs géants. Les fourches du chariot élévateur doivent être dépourvues de barbes ou d'arêtes vives. Elles devraient posséder des arêtes arrondies et/ou être rembourrées préalablement à l'utilisation pour déplacer un sac géant. Soulevez toujours avec les sangles et les manchons en position verticale afin d'éviter la création de forces latérales. Assurez-vous que les boucles de levage ne sont pas tordues. Les sacs géants doivent être soulevés ou abaissés en douceur. Lors du levage à l'aide d'un appareil à point de levage unique tel qu'une grue, il est primordial d'utiliser une barre d'écartement (palonnier). Les crochets, palonniers et autres accessoires utilisés pour le levage doivent posséder des arêtes arrondies et/ou des protections. Il est conseillé d'utiliser des crochets sécuritaires avec clapets intégrés pour éviter que le crochet ne glisse de la boucle par accident. Les crochets doivent avoir un rayon suffisamment grand pour éviter de faire pression sur la boucle. Lors de la suspension du sac géant, les boucles doivent être en position verticale sans torsion ou nœud. Ne soulevez pas et n'arrêtez pas le mouvement des sacs géants brusquement. **Ne permettez en aucun cas à quiconque de placer quelque partie de son corps sous un sac géant suspendu.**

TRANSPORT DES SACS GÉANTS – Respectez toujours les procédures de levage appropriées lors de la manipulation des sacs géants. La capacité du chariot élévateur doit convenir à la charge à transporter. Le transport d'un sac géant suspendu aux fourches du chariot élévateur présente un risque d'instabilité. Le sac géant doit être placé à proximité du mât et aussi bas que possible avec le mât légèrement incliné en arrière pour conserver une stabilité optimale. Assurez-vous que le sac géant ne sera pas endommagé par les roues du chariot élévateur. Le chargement ne doit pas restreindre la vue du conducteur. Les sacs géants ne doivent pas être entraînés. Le chariot élévateur doit être à l'arrêt préalablement au levage ou à l'abaissement des sacs géants. Ne retirez pas les fourches du chariot élévateur avant de libérer entièrement le chargement sur l'appareil de levage. Ne laissez pas le sac géant faire saillie sur le côté d'un véhicule ou d'une palette. Assurez-vous que les sacs géants sont attachés de manière adéquate lors du transport. Ne transportez pas les sacs géants dans une semi-remorque découverte ou un camion à moins qu'ils ne soient attachés solidement au châssis. Ne démarrez pas et ne freinez pas brusquement pendant le transport.

EMPLIAGE DES SACS GÉANTS – N'empilez pas les sacs géants à moins que vous ne soyez certain de la stabilité. Lors de l'empilage des sacs géants, tout effort doit être déployé pour vous assurer de la stabilité de la pile. Dans la mesure du possible, la pile doit être placée entre au moins 2 murs de retenue, préférentiellement trois, pour obtenir une stabilité maximale. En règle générale, plus la pile est haute, plus le nombre de murs de retenue nécessaire est élevé. **Représentants et utilisateurs finaux; là où il est seulement possible d'empiler sans support, il faut utiliser la méthode d'empilage en pyramide.** Les sacs géants empilés sans retenue ne devraient jamais être placés directement l'un sur l'autre, ni poussés sur une pile parce que cela risque d'endommager les côtés ou l'arrière du sac. Les sacs géants peuvent être empilés sur ou sans une palette. **Les représentants commerciaux ou les utilisateurs finaux ne devraient en aucun cas empiler plus de 2 sacs de haut. Usines de production; On peut empiler un maximum de 2 de haut en pile unique ou utiliser la méthode d'empilage en pyramide, mais ne jamais empiler plus de trois de haut. N'empilez jamais des sacs géants par-dessus des palettes de sacs de papier, des conteneurs de semences en vrac ou tous autres types de conteneurs.**

REDRESSÉMENT DES SACS GÉANTS – Afin de redresser un sac géant ayant basculé sur le côté, une élingue en tissu sans fin entourée autour de toutes les boucles de levage doit être utilisée. Utilisez un point de levage unique pour soulever le sac, tel qu'une fourche du chariot élévateur, afin de maintenir des forces égales sur toutes les boucles. Toute tentative de levage du sac en utilisant un nombre inférieur de boucles à celui fourni peut entraîner la déchirure de certaines boucles.

SACS GÉANTS ENDOMMAGÉS – Dans le cas de la perforation d'un sac géant, **n'essayez pas de réparer le sac et agissez avec une prudence extrême lors de toute tentative de déplacement du sac et/ou de vidage des semences dans le sac.** Un sac perforé peut entraîner le changement de position et la chute du sac endommagé et d'autres sacs empilés au-dessus ou à proximité. Attachez et enlevez donc le sac endommagé de la pile avec précaution et posez-le en position stable sur le sol / le plancher loin des autres sacs avant de procéder à toute tentative de vidage du contenu.

VIDAGE DES SACS GÉANTS – **Personne ne doit se tenir en aucun cas en dessous d'un sac géant suspendu ou placer quelque partie de son corps que ce soit en dessous d'un sac géant non soutenu.** Il est conseillé qu'un cadre de sécurité soutienne le sac ou que le sac soit placé dans un berceau aant l'ouverture du bec d'évacuation. Utilisez une perche munie d'un crochet pour libérer le vrac ou abaisser le sac afin de vider le contenu. Personne ne doit se tenir sous le sac géant lors du déchargement. Secouez le sac pour vider toutes les semences. Veuillez noter qu'une charge d'électricité statique pourrait se former lors du vidage.

ENTREPOSAGE DES SACS GÉANTS – Les sacs géants doivent être conservés propres, secs et couverts de manière à ne pas être endommagés ou exposés aux rayons ultraviolets du soleil.

ÉNONCÉ D'UTILISATION – Les sacs géants sont prévus pour un usage unique et peuvent être débarrassés à la discrétion de l'utilisateur. L'utilisateur peut renvoyer le récipient géants vide à Pioneer Hi-Bred International Inc. pour être recyclé.

Vous pouvez trouver des renseignements additionnels sur la manutention sur les contenants flexibles intermédiaires de vrac sur le site Web suivant : www.FIBCA.COM